



REPUBLICA MOLDOVA
RAIONUL CIMIȘLIA
CONSILIUL ORĂȘENESC CIMIȘLIA

4101, bd. Ștefan cel Mare 14, orașul Cimișlia, tel.: 0241 22842; 0241 22187,
www.cimislia.md, e-mail: secretar.consiliu@cimislia.md



Proiect

DECIZIE
nr. 04/04
din 29.07.2026

**Cu privire la modificarea bugetului orașului
Cimișlia aprobat pentru anul 2026**

În temeiul art. 4 alin. (1) din Legea nr. 435/2006 privind descentralizarea administrativă, art. 14 alin. (2) lit. n), art. 19 alin. (4) din Legea nr. 436/2006 privind administrația publică locală, art. 4, art. 18, art. 23 alin. (2) lit. g), art. 62-64, din Legea nr. 100/2017 cu privire la actele normative, art. 28, art. 32 lit. a) din Legea nr. 397/2003 privind finanțele publice locale, art. 61 alin. (1) din Legea finanțelor publice și responsabilității bugetar-fiscale nr. 181/2014, **Consiliul orășenesc Cimișlia, DECIDE:**

1. Se modifică Decizia nr. 07/10 din 11.12.2025 "Cu privire la aprobarea bugetului orașului Cimișlia pentru anul 2026", după cum urmează:
 - La punctul 1, se substituie sintagma "*Se aprobă bugetul orașului Cimișlia pentru anul 2026 la venituri în sumă de 79787,0 mii lei și la cheltuieli în sumă de 86742,0 mii lei, cu un sold bugetar negativ (deficit) de 6955,0 mii lei, care va fi acoperit din contul soldului disponibil la cont la începutul anului.*" cu sintagma "*Se aprobă bugetul orașului Cimișlia pentru anul 2026 la venituri în sumă de 88843,6 mii lei și la cheltuieli în sumă de 104199,2 mii lei, cu un sold bugetar negativ (deficit) de 15355,6 mii lei care va fi acoperit din contul soldului disponibil la cont la începutul anului și împrumutului de la instituțiile financiare.*"
2. Se aprobă majorarea bugetului la partea de venituri și cheltuieli în valoare de **2005,8 mii lei**, inclusiv:
 - 2.1. – **186,3 mii lei**, surse financiare alocate de Agenția de Intervenție și Plăți pentru Agricultură (AIPA) pentru implementarea Proiectului "Lumina care unește comunitatea: Modernizarea sediului Primăriei Cimișlia prin iluminat arhitectural dinamic" selectat în cadrul apelului local organizat și implementat de GAL "Vatra Hotărnicenilor" prin Programul LEADER.
 - 2.2. – **1602,4 mii lei**, mijloace financiare acumulate din contribuția cetățenilor ca cofinanțare în cadrul Programului "Bugetul Inițiativelor Civice – 2026", prioritatea I "Infrastructura stradală" conform Anexei, parte componentă la prezenta Decizie.
 - 2.3. – **17,1 mii lei**, mijloace financiare acumulate din contribuția cetățenilor ca cofinanțare în cadrul Programului "Bugetul Inițiativelor Civice – 2026", prioritatea II "Amenajarea terenurilor publice";
 - 2.4. – **100,0 mii lei**, mijloace financiare alocate de SRL "MOLDRETAIL GRUP", pentru organizarea Hramului orașului Cimișlia.
 - 2.5. - **100,0 mii lei**, pentru servicii de locațiune a bucătăriei Centrului social "Concordia", pentru achitarea serviciilor de întreținere a instituției.
3. Se aprobă micșorarea bugetului la partea de venituri și cheltuieli în valoare de **5,5 mii lei** modificarea surselor financiare alocate de Consiliul raional Cimișlia prin pct. 2 din Decizia consiliului raional nr. 04/02 din 26.06.2026 "Cu privire la repartizarea surselor financiare

din componenta raională”, pentru implementarea proiectului ”Îmbunătățirea condițiilor de igienă în instituțiile de învățământ primar, gimnazial și liceal prin intervenții de construcție/renovare/reabilitare a blocurilor sanitare în anul bugetar 2025” (contribuția 5%) aplicant Primăria orașului Cimișlia, beneficiar IP LT ”Ion Creangă” din orașul Cimișlia;

4. Se modifică subpct. 2.6 din Decizia nr. 02/01 din 01.04.2026 ”Cu privire la modificarea bugetului orașului Cimișlia aprobat pentru anul 2026”, cu substituirea sintagmei ”**400,0 mii lei**, pentru implementarea proiectului de renovare capitală a blocului de studii ”Transformarea educației în Moldova prin Școlile Model”, realizat în parteneriat cu PNUD Moldova, în cadrul Proiectului finanțat de Agenția Norvegiană pentru Dezvoltare, pentru achitarea dirigintelui de șantier” cu sintagma ”**400,0 mii lei, surse financiare acordate Consiliului Raional Cimișlia în scopul implementării proiectului de renovare capitală a blocului de studii IP LT ”Mihai Eminescu”** din orașul Cimișlia ”Transformarea educației în Moldova prin Școlile Model”, realizat în parteneriat cu PNUD Moldova, în cadrul Proiectului finanțat de Agenția Norvegiană pentru Dezvoltare, pentru achitarea dirigintelui de șantier”.
5. Se aprobă redistribuirea mijloacelor financiare în valoare de **4515,0 mii lei**, inclusiv:
 - 415,0 mii lei de la subprogramul ”Educația timpurie” (8802) de la reparația capitală instituțiilor preșcolare din subordinea Primăriei orașului Cimișlia.
 - 1700,0 mii lei de la subprogramul ” Dezvoltarea culturii” (partea a doua a contribuției către ADR Sud).
 - 2400,0 mii lei de la subprogramul ”Aprovizionarea cu apă și canalizare” (partea a doua a contribuției către ADR Sud)

PENTRU:

- 5.1. – **164,9 mii lei**, contribuția Primăriei orașului Cimișlia pentru implementarea Proiectului „PACE Local: Administrație Publică Locală, implicare Cetățenească”, finanțat de Agenția Suedeză pentru Dezvoltare și Cooperare Internațională”, în calitate de donator.
- 5.2. – **114,9 mii lei**, contribuția Primăriei orașului Cimișlia pentru implementarea Proiectului ”Lumina care unește comunitatea: Modernizarea sediului Primăriei Cimișlia prin iluminat arhitectural dinamic” selectat în cadrul apelului local organizat și implementat de GAL ”Vatra Hotărnicenilor” prin Programul LEADER.
- 5.3. – **100,0 mii lei**, pentru implementarea proiectului ”Festival – C#Fest Ediția IV, Cimișlia 2026”, finanțat în cadrul Programului Național ”Acces la cultură”.
- 5.4. – **53,0 mii lei**, pentru reparația sistemului de încălzire a clădirii administrative a Primăriei orașului Cimișlia.
- 5.5. – **90,2 mii lei**, pentru rambursarea împrumutului acordat de B.C. „MAIB” S.A în vederea realizării proiectului ”Reconstrucția str.Suveranității (sector Ștefan cel Mare-str.Barbu Lăutaru) ca stradă pietonală din orașul Cimișlia.
- 5.6. – **3992,0 mii lei**, pentru implementarea Programului ”Bugetul Inițiativelor Civice – 2026” prioritatea I” Infrastructura stradală”.
6. Se propune distribuirea mijloacelor financiare provenite din vânzarea bunurilor în valoare de **425,0 mii lei**, după cum urmează:
 - 6.1. – **25,0 mii lei**, restituirea sumei achitate pentru adjudecarea terenului cu numărul cadastral 2901304768 (adiacent obiectului comercial proprietar Molotovschi Elena) în cadrul licitației cu strigare, ca urmare a neîncheierii contractului de vânzare-cumpărare și neînregistrării dreptului de proprietate;
 - 6.2. – **400,0 mii lei**, pentru implementarea Programului URBACT, parte a inițiativei INTERREG, prin rețeaua CITI4UD, suma urmează a fi rambursată din fondurile Uniunii Europene.după raportarea financiară.

7. Se modifică subpct. 1.5. din Decizia nr. 02/01 din 01.04.2026 “Cu privire la modificarea bugetului orașului Cimișlia aprobat pentru anul 2026”, prin substituirea sintagmei ” **389,6 mii lei**, surse financiare acordate de Fondul Național pentru Dezvoltare Regională și Locală pentru implementarea Proiectului ”Renovarea fațadei, drumului de acces și amenajarea teritoriului Grădiniței ”Andrieș” din orașul Cimișlia”, cu sintagma ” **449,4 mii lei**, surse financiare acordate de Fondul Național pentru Dezvoltare Regională și Locală pentru implementarea Proiectului ”Renovarea fațadei, drumului de acces și amenajarea teritoriului Grădiniței ”Andrieș” din orașul Cimișlia”.
8. Controlul asupra executării prezentei decizii se pune în sarcina primarului orașului Cimișlia dl Sergiu Andronachi.
9. Prezenta decizie se publică în Registrul de Stat al Actelor Locale, pe pagina oficială a Primăriei orașului Cimișlia, se aduce la cunoștința persoanelor vizate și poate fi contestată la Judecătoria Cimișlia (or. Cimișlia, str. C. Stamati, 1) în termen de 30 de zile de la data publicării în Registrul de Stat al Actelor Locale.

Proiect inițiat de viceprimar

Sergiu SUHAN

Avizat:

Secretara Consiliului

Cristina PÎNZARI

Jurist

Ion SECARĂ

Anexă
Proiectul de decizie nr. 04/04 din 29.07.2026
**Cu privire la modificarea bugetului orașului
Cimișlia aprobat pentru anul 2026**

Lista proiectelor aprobate spre finanțare în cadrul „Bugetului Inițiativelor Civice 2026”

Nr. d/o	Denumirea lucrărilor	Total	Contribuția primăriei	Contribuția applicantului
I. Infrastructură stradală:				
1	Amenajarea spațiului adiacent blocurilor de locuit pe str. Ștefan cel Mare nr. 24-28	529,9	423,9	106,0
2	Betonarea strazii Marinescu intersecție I. Creanga - Alexandru cel Bun	499,2	399,4	99,8
3	Renovarea și amenajarea curții blocului de pe str. Ștefan cel Mare, nr.100	1341,7	1073,3	268,4
4	Construcția drumului pe str. Constantin Stamati de la casa nr. 25 până la nr.37	976,7	781,4	195,3

5	Amenajarea curții blocului de locuit pe str. Alexandru cel Bun nr. 132	620,4	496,3	124,1
6	Amenajarea terenului adiacent blocului de locuit amplasat pe str. M. Eminescu, 41	400,4	340,3	60,1
7	Repararea stradelei Bucovina (parțial)	349,4	297,0	52,4
8	Betonarea strazii Mitropolit Dosoftei 6, intersecția str. S. Lazo - I. Creangă – Al. cel Bun	1074,5	859,6	214,9
9	Reabilitarea și pavarea curții interioare a blocului de locuit din str. Barbu Lăutaru, 15	1223,7	979,0	244,7
10	Amenajarea curții blocului pe str. Decebal, 12	421,1	357,9	63,2
11	Amenajarea curții ieșirea spre str. centrală Ștefan cel Mare 24	209,5	178,1	31,4
12	Lucrări de pavare a curții interioare blocului de locuit pe str. Constantin Stamatî nr. 6	322,7	274,3	48,4
13	Lucrări de pavare a drumului de acces către casa nr.1 pe str. Frunza	277,5	235,9	41,6
14	Pavarea trotuarului M. Eminescu, 44 (în fața ag.econ.)	187,1	159,0	28,1
15	Lucrări de pavare a drumului pe str. Dragos-Voda nr. 177	159,9	135,9	24,0
	Total infrastructura stradală:	8593,7	6991,30	1602,40
II. Amenajarea terenurilor publice:				
1	Reparația și curățarea fântânii, G. Muzicescu nr. 45	18,2	15,4	2,8
2	Reparația fântânii pe str. Ion Creangă 30	45,6	38,8	6,8
3	Amenajarea terenului de joacă în curtea blocului de pe str. Vasile Alecsandri	50,0	42,5	7,5
	Total amenajare:	113,8	96,7	17,1
7	Total BIC:	8707,5	7088,0	1619,5

Notă informativă
la Proiectul de Decizie nr. 04/04 din 29.07.2026
„Cu privire la modificarea bugetului oraşului Cimişlia pentru anul 2026”

1. Denumirea autorului şi, după caz, a participanţilor la elaborarea proiectului:

Primarul oraşului Cimişlia, în comun cu viceprimarii, contabilul şef, specialistul în planificare a elaborat proiectul de decizie „Cu privire la modificarea bugetului oraşului Cimişlia pentru anul 2026”

2. Condiţiile ce au impus elaborarea proiectului de decizie şi finalităţile urmărite:

În temeiul art. 4 alin. (1) din Legea nr. 435/2006 privind descentralizarea administrativă, art. 14 alin. (2) lit. n), art. 19 alin. (4) din Legea nr. 436/2006 privind administraţia publică locală, art. 4, art. 18, art. 23 alin. (2) lit. g), art. 62-64 din Legea nr. 100/2017 cu privire la actele normative, art. 28, art. 32 lit. a) din Legea nr. 397/2003 privind finanţele publice locale, art. 61 alin. (1) din Legea finanţelor publice şi responsabilităţii bugetar-fiscale nr. 181/2014, Deciziei Consiliului Orăşenesc Cimişlia nr.07/10 din 11.12.2025 „Cu privire la aprobarea bugetului oraşului Cimişlia pentru anul 2026” şi în scopul şi interesul comun în acordarea serviciilor publice.

3. Principalele prevederi ale proiectului şi evidenţierea elementelor noi:

- Se aprobă majorarea bugetului la partea de venituri şi cheltuieli în valoare de **2005,8 mii lei**, inclusiv:
 - 2.1. – 186,3 mii lei**, surse financiare alocate de Agenţia de Intervenţie şi Plăţi pentru Agricultură (AIPA) pentru implementarea Proiectului ”Lumina care uneşte comunitatea: Modernizarea sediului Primăriei Cimişlia prin iluminat arhitectural dinamic” selectat în cadrul apelului local organizat şi implementat de GAL ”Vatra Hotărnicenilor” prin Programul LEADER.
 - 2.2. – 1602,4 mii lei**, mijloace financiare acumulate din contribuţia cetăţenilor ca cofinanţare în cadrul Programului ”Bugetul Iniţiativelor Civice – 2026”, prioritatea I ”Infrastructura stradală” conform Anexei, parte componentă la prezenta Decizie.
 - 2.3. – 17,1 mii lei**, mijloace financiare acumulate din contribuţia cetăţenilor ca cofinanţare în cadrul Programului ”Bugetul Iniţiativelor Civice – 2026”, prioritatea II ”Amenajarea terenurilor publice”;
 - 2.4. – 100,0 mii lei**, mijloace financiare alocate de SRL ”MOLDRETAIL GRUP”, pentru organizarea Hramului oraşului Cimişlia.
 - 2.5. - 100,0 mii lei**, pentru servicii de locaţiune a bucătăriei Centrului social ”Concordia”, pentru achitarea serviciilor de întreţinere a instituţiei.
- Se aprobă micşorarea bugetului la partea de venituri şi cheltuieli în valoare de **5,5 mii lei** modificarea surselor financiare alocate de Consiliul raional Cimişlia prin pct. 2 din Decizia consiliului raional nr. 04/02 din 26.06.2026 ”Cu privire la repartizarea surselor financiare din componenta raională”, pentru implementarea proiectului ”Îmbunătăţirea condiţiilor de igienă în instituţiile de învăţământ primar, gimnazial şi liceal prin intervenţii de construcţie/renovare/reabilitare a blocurilor sanitare în anul bugetar 2025” (contribuţia 5%) aplicant Primăria oraşului Cimişlia, beneficiar IP LT ”Ion Creangă” din oraşul Cimişlia;
- Se modifică subpct. 2.6 din Decizia nr. 02/01 din 01.04.2026 ”Cu privire la modificarea bugetului oraşului Cimişlia aprobat pentru anul 2026”, cu substituirea sintagmei ”**400,0 mii lei**, pentru implementarea proiectului de renovare capitală a blocului de studii

”Transformarea educației în Moldova prin Școlile Model”, realizat în parteneriat cu PNUD Moldova, în cadrul Proiectului finanțat de Agenția Norvegiană pentru Dezvoltare, pentru achitarea dirigintei de șantier” cu sintagma **”400,0 mii lei, surse financiare acordate Consiliului Raional Cimișlia în scopul implementării proiectului de renovare capitală a blocului de studii IP LT ”Mihai Eminescu” din orașul Cimișlia** ”Transformarea educației în Moldova prin Școlile Model”, realizat în parteneriat cu PNUD Moldova, în cadrul Proiectului finanțat de Agenția Norvegiană pentru Dezvoltare, pentru achitarea dirigintei de șantier”.

- Se aprobă redistribuirea mijloacelor financiare în valoare de **4515,0 mii lei**, inclusiv:
 - 415,0 mii lei de la subprogramul ”Educația timpurie” (8802) de la reparația capitală instituțiilor preșcolare din subordinea Primăriei orașului Cimișlia.
 - 1700,0 mii lei de la subprogramul ” Dezvoltarea culturii” (partea a doua a contribuției către ADR Sud).
 - 2400,0 mii lei de la subprogramul ”Aprovizionarea cu apă și canalizare” (partea a doua a contribuției către ADR Sud)

PENTRU:

5.1. – 164,9 mii lei, contribuția Primăriei orașului Cimișlia pentru implementarea Proiectului „PACE Local: Administrație Publică Locală, implicare Cetățenească”, finanțat de Agenția Suedeză pentru Dezvoltare și Cooperare Internațională”, în calitate de donator.

5.2. – 114,9 mii lei, contribuția Primăriei orașului Cimișlia pentru implementarea Proiectului ”Lumina care unește comunitatea: Modernizarea sediului Primăriei Cimișlia prin iluminat arhitectural dinamic” selectat în cadrul apelului local organizat și implementat de GAL ”Vatra Hotărnicenilor” prin Programul LEADER.

5.3. – 100,0 mii lei, pentru implementarea proiectului ”Festival – C#Fest Ediția IV, Cimișlia 2026”, finanțat în cadrul Programului Național ”Acces la cultură”.

5.4. – 53,0 mii lei, pentru reparația sistemului de încălzire a clădirii administrative a Primăriei orașului Cimișlia.

5.5. – 90,2 mii lei, pentru rambursarea împrumutului acordat de B.C. „MAIB” S.A în vederea realizării proiectului ”Reconstrucția str.Suveranității (sector Ștefan cel Mare-str.Barbu Lăutaru) ca stradă pietonală din orașul Cimișlia.

5.6. – 3992,0 mii lei, pentru implementarea Programului “Bugetul Inițiativelor Civice – 2026” prioritatea I” Infrastructura stradală”.

Prin deciziile anterioare ale consiliului orașenesc au fost garantate cofinanțările la proiectele ce urmează a fi implementate.

- Se propune distribuirea mijloacelor financiare provenite din vânzarea bunurilor în valoare de **425,0 mii lei**, după cum urmează:

6.1. – 25,0 mii lei, restituirea sumei achitate pentru adjudecarea terenului cu numărul cadastral 2901304768 (adiacent obiectului comercial proprietar Molotivski Elena) în cadrul licitației cu strigare, ca urmare a neîncheierii contractului de vânzare-cumpărare și neînregistrării dreptului de proprietate;

În urma desfășurării licitației cu strigare privind terenul cu nr.cadastral 00000000, reclamantul a fost declarat câștigător și a achitat integral prețul de adjudecare. Cu toate acestea, contractul de vânzare-cumpărare nu a fost încheiat, iar dreptul de proprietate asupra terenului nu a fost înregistrat în modul prevăzut de lege. În aceste condiții se solicită restituirea sumelor achitate pentru adjudecarea terenului.

6.2. – 400,0 mii lei, pentru implementarea Programului URBACT, parte a inițiativei INTERREG, prin rețeaua CITI4UD, suma urmează a fi rambursată din fondurile Uniunii Europene după raportarea financiară.

- Se modifică subpct. 1.5. din Decizia nr. 02/01 din 01.04.2026 “Cu privire la modificarea bugetului orașului Cimișlia aprobat pentru anul 2026”, prin substituirea sintagmei ” **389,6 mii lei**, surse financiare acordate de Fondul Național pentru Dezvoltare Regională și Locală pentru implementarea Proiectului ”Renovarea fațadei, drumului de acces și amenajarea teritoriului Grădiniței ”Andrieș” din orașul Cimișlia”, cu sintagma ” **449,4 mii lei**, surse financiare acordate de Fondul Național pentru Dezvoltare Regională și Locală pentru implementarea Proiectului ”Renovarea fațadei, drumului de acces și amenajarea teritoriului Grădiniței ”Andrieș” din orașul Cimișlia”.
- Suma a fost modificată prin Decizia CNCDRL nr.24 din 02.06.2026. (din 389,6 mii lei în 449,4 mii lei)

4. Fundamentarea economico-financiară:

Implementarea prezentului proiect de decizie modifică indicatorii generali a bugetului orașului aprobat pentru anul 2026 cu ajustarea veniturilor în sumă de **88843,6 mii lei și la cheltuieli în sumă de 104199,2 mii lei, cu un sold bugetar negativ (deficit) de 15355,6 mii lei** din care **10355,6 mii lei**, va fi acoperit din contul soldului disponibil la cont la începutul anului și **5000,0 mii lei** contractarea împrumutului de la B.C. „MAIB” S.A .

5. Modul de încorporare a actului în cadrul normativ în vigoare:

Proiectul deciziei se încorporează în sistemul actelor normative indicate în pct.2 la Nota informativă

6. Avizarea și consultarea publică a proiectului de decizie:

În baza celor expuse și în conformitate cu art.32 din Legea nr.100/2017 cu privire la actele normative proiectul deciziei „Cu privire la modificarea bugetului orașului Cimișlia pentru anul 2026” a fost avizat de secretarul Consiliului orașenesc, juristul Primăriei orașului Cimișlia.

În scopul respectării prevederilor Legii nr.239/2013 privind transparența procesului decizional proiectul deciziei este plasat pe pagina web a Primăriei orașului Cimișlia www.cimislia.md.

7. Consultarea expertizei juridice:

În temeiul art.37 din Legea nr. 100/2017 cu privire la actele normative proiectul deciziei a fost expus expertizei de către juristul Primăriei orașului Cimișlia. Structura și conținutul actului corespunde normelor de tehnică legislativă.

Reieșind din cele expuse, proiectul de decizie se propune spre avizare comisiilor consultative de specialitate și aprobate în cadrul ședinței Consiliului orașenesc Cimișlia.

Specialist principal în planificare

Lilia POPOVICI